

**Zeitschrift:** Bericht über die Staatsverwaltung des Kantons Bern ... = Rapport sur l'administration de l'Etat de Berne pendant l'année ...

**Herausgeber:** Kanton Bern

**Band:** - (1941)

**Artikel:** Geschäftsbericht des Obergerichts

**Autor:** [s.n.]

**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-417258>

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 25.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# GESCHÄFTSBERICHT DES OBERGERICHTS ÜBER DAS JAHR 1941

Das Obergericht beeckt sich, Ihnen gemäss Art. 8 des Gesetzes vom 31. Januar 1909 über die Organisation der Gerichtsbehörden über seine Tätigkeit, diejenige seiner Kammern und die Arbeit der untern Gerichtsbehörden während des Jahres 1941 zu berichten.

## **Obergericht.**

Im Berichtsjahr ist in der Besetzung der verschiedenen Abteilungen des Obergerichts keine Änderung eingetreten mit Ausnahme des Kassationshofes (siehe hierüber unten im Bericht über diese Abteilung).

An Stelle des im letzten Jahr zum Kammer-schreiber beförderten Obergerichtssekretärs Dr. Paul Lemp wurde gewählt Fürsprecher Friedrich Pflüger in Münsingen.

Im Militärdienst verstarb der langjährige pflichtgetreue Kanzleiangestellte Hans Raez.

Die schon im letzten Jahresbericht erwähnten Störungen des normalen Geschäftsganges durch militärische Einberufungen von Oberrichtern, Gerichtsschreibern und Kanzlisten und durch zahlreiche Verschiebungen, welche infolge Militärdienstes von Parteien, Anwälten, Zeugen oder Sachverständigen nötig wurden, dauerten auch im Jahre 1941 in erheblichem Masse an.

## **Richterämter.**

Durch militärische Einberufungen wurde auch im Jahre 1941 die Geschäftserledigung auf manchen Richterämtern erschwert. So war z. B. ein Gerichtspräsident nahezu 9 Monate im Militärdienst. Nicht überall konnte die Stellvertretung in allseitig befriedigender Weise geordnet werden, und es ergaben sich bei einzelnen Richterämtern Verzögerungen und Rückstände. Mehrere Gerichtspräsidenten weisen in ihrem Jahresberichte

darauf hin, dass auch infolge Militärdienstes von Parteien, Zeugen oder Sachverständigen häufig störende Terminverschiebungen nötig wurden.

Die aussergewöhnlichen Zeiten äusserten sich bei manchen Richterämtern in einer weiteren Zunahme der Anzeigen wegen Widerhandlung gegen die Verdunkelungsvorschriften und anderseits in einer starken Abnahme der Verkehrsunfälle und der Widerhandlungen gegen die Bestimmungen über den Verkehr mit Motorfahrzeugen. In einzelnen Ämtern sind infolge einer Besserung der wirtschaftlichen Verhältnisse die Fälle von Bettel und Landstreicherei seltener geworden oder ein Rückgang der bäuerlichen Sanierungen zu verzeichnen. Andernorts hat die Lahmlegung der Fremden-industrie eine Verminderung der Zivilprozesse mit sich gebracht. Als Zeichen der Zeit ist ferner das weitere Ansteigen der Fahrraddiebstähle in verschiedenen Amts-bezirken zu werten. Ein Richteramt beklagt sich darüber, dass wegen des Kohlemangels im Winter oft bei Zimmertemperaturen von nur 6—8 Grad gearbeitet werden musste.

Von einem Gerichtspräsidenten wird die Auffassung vertreten, der Anwaltstarif sei für Prozesse mit niedrigem Streitwert zu hoch. Ein anderer Richter berichtet, dass die Freigabe der Jagd auf Rehgeissen an 4 Tagen zu einer wahren Schlächterei geführt habe, und wünscht strengere Bedingungen für die Erteilung von Jagdpatenten.

In baulicher Beziehung werden von den Gerichtspräsidenten verschiedene dringende Wünsche angebracht. So wird neuerdings auf die Notwendigkeit einer Renovation des Schlosses Aarwangen, eines Umbaues des Schlosses Wimmis und einer Behebung der Missstände im Amthaus in Erlach hingewiesen. Das Richteramt I Bern klagt darüber, dass seine Räume zu düster und nicht ausreichend seien; im Bericht des Richteramtes Courtelary wird das Fehlen eines Anwaltszimmers gerügt, in demjenigen des Richteramtes Dels-

berg eine Vergrösserung und Renovation der Amtsräume gewünscht. Schliesslich erwähnt das Richteramt Fraubrunnen, dass sein Archiv nicht feuersicher ist.

### Fürsprecher.

Um den militärflichtigen Studenten die Ablegung des Examens zu erleichtern, wurden im Berichtsjahr statt der üblichen zwei Prüfungen deren drei abgehalten. Zur theoretischen Prüfung wurden insgesamt 37 Bewerber zugelassen. Von diesen haben 33 das Examen bestanden. Von den zur praktischen Prüfung zugelassenen 36 Kandidaten konnte an 31 das Fürsprecherpatent erteilt werden.

Auf Antrag des Obergerichts hin hat der Regierungsrat durch Beschluss vom 31. Januar 1941 Ziff. 2 des Regierungsratsbeschlusses vom 5. Juli 1940 dahin abgeändert, dass das Obergericht ermächtigt wurde, Bewerber zu den Fürsprecherprüfungen, die Aktivdienst geleistet haben, bis zu 12 Monaten Bureauzeit zu erlassen, wobei der Bewerber immerhin mindestens 6 Monate bei einem Anwalt gearbeitet haben muss. Von dieser Ermächtigung machte das Obergericht im Berichtsjahr in 3 Fällen Gebrauch.

Am 31. Dezember 1941 übten 216 im Kanton Bern ansässige Anwälte ihren Beruf aus; von diesen besitzen 207 das bernische Patent, 9 ein solches eines andern Kantons.

Im Jahre 1941 erteilte das Obergericht an 6 nicht im Kanton Bern niedergelassene Anwälte mit nicht-bernischem Patent die Bewilligung zur Ausübung der Advokatur im Kanton Bern. Damit erhöhte sich die Zahl der auswärtigen Anwälte, die im Besitze einer solchen Bewilligung sind, auf 438. Einem Gesuch um Erteilung der Bewilligung wurde nicht entsprochen, ein weiteres wurde nachträglich zurückgezogen.

### Anwaltskammer.

In der Besetzung der Anwaltskammer sind seit dem letzten Jahr keine Änderungen eingetreten.

Im Jahre 1941 langten 54 Geschäfte neu ein (1940: 57). Von früher her waren noch hängig 29 Geschäfte.

Von diesen insgesamt 83 Geschäften wurden bis Ende des Berichtsjahres 57 erledigt (1940: 56). Die übrigen 26 wurden auf das Jahr 1942 übertragen.

Bei den erledigten 57 Geschäften handelte es sich um 18 Gesuche um Bestimmung der Höhe der Kostenforderung von Anwälten gegenüber ihrem Auftraggeber (sogenannte Moderationsgesuche), um 38 Beschwerden gegen Anwälte und ein Gesuch um Wiedererteilung der Bewilligung zur Ausübung der Advokatur im Kanton Bern.

Von den 18 Moderationsgesuchen wurden 3 zugesprochen, 2 teilweise zugesprochen, 3 abgewiesen, 3 nachträglich zurückgezogen, eines durch Vergleich erledigt; auf 1 Gesuch konnte nicht eingetreten werden, und 5 Gesuchen wurde keine weitere Folge gegeben.

Die erwähnten 38 Beschwerden wurden wie folgt erledigt: 4 wurden nachträglich zurückgezogen, eine gegenstandslos, 21 wurde keine weitere Folge gegeben, 3 wurden abgewiesen, 9 gutgeheissen.

In 3 Beschwerdefällen wurde eine Ermahnung erteilt, in einem Fall ein Verweis, in 3 Fällen Bussen

ausgesprochen, in einem Fall eine Einstellung im Beruf für ein Jahr und in einem Fall der Patententzug.

Das erwähnte Gesuch um Wiedererteilung der Bewilligung zur Ausübung der Advokatur im Kanton Bern wurde abgewiesen.

### Kompetenzstreitigkeiten.

Streitigkeiten über Kompetenzabgrenzungen zwischen Verwaltungs- und Justizbehörden gemäss Art. 15 des Gesetzes betreffend die Verwaltungsrechtspflege vom 31. Oktober 1909 und Art. 1, Abs. 3, ZPO wurden vom Obergericht 2 beurteilt.

### Appellationshof.

Der Appellationshof hat hauptsächlich folgende Geschäfte behandelt:

#### 1. Zivilstreitigkeiten.

A. Infolge Appellation sind hängig gemacht worden 181 (Vorjahr 183) Geschäfte. Von 1940 her waren noch 17 Geschäfte unerledigt.

Erledigt wurden insgesamt 182 (Vorjahr 189) Fälle, und zwar wie folgt:

Der erstinstanzliche Entscheid wurde in 65 Fällen bestätigt, in 40 Fällen abgeändert, in 10 Fällen teilweise bestätigt oder abgeändert; auf 12 Appellationen wurde nicht eingetreten; durch Vergleich, Rückzug oder auf andere Weise wurden 55 Geschäfte erledigt.

Dem Gegenstand nach sind beurteilt worden: 45 Ehescheidungsklagen, Eheeingesprachen und Ehenichtigkeitsklagen, 24 Vaterschaftsklagen, 14 andere Klagen aus dem ZGB, 24 Klagen aus OR, ferner 36 Rechtsöffnungsgesuche und 11 andere Streitigkeiten aus dem SchKG. Rekurse gegen Konkursurkenntnisse wurden 2 beurteilt, ferner 20 einstweilige Verfügungen gemäss Art. 327, Abs. 2, ZPO und 6 andere Fälle; unerledigt auf das Jahr 1942 übertragen wurden 16 Fälle.

B. Beim Appellationshof als einziger kantonaler Instanz gemäss Art. 7, Abs. 2, ZPO langten im Jahre 1941 109 (im Vorjahr 90) Geschäfte ein. Von früher waren noch 66 Geschäfte hängig.

Von diesen insgesamt 175 Geschäften wurden erledigt durch Urteil 38, durch Vergleich 49, durch Rückzug oder Abstand 10, zusammen 97 Geschäfte; unerledigt auf das Jahr 1942 übertragen wurden 78 Geschäfte.

Ihrer rechtlichen Natur nach beschlagen von den erledigten 97 Geschäften 74 das Obligationenrecht und 23 das Zivilgesetzbuch.

C. Gegen 26 Entscheide des Appellationshofes wurde die Berufung an das schweizerische Bundesgericht erklärt; 1 weiterer Berufungsfall war noch vom Vorjahr her beim Bundesgericht hängig. Von diesen wurden durch das Bundesgericht erledigt durch Bestätigung des Urteils 10, durch teilweise Abänderung 2, durch Rückzug, Vergleich, Forumsverschluss usw. 8 und durch Aufhebung und Rückweisung an die Vorinstanz 1; in 6 Fällen steht der bundesgerichtliche Entscheid noch aus.

Gegen 9 Entscheide wurde die staatsrechtliche Beschwerde eingereicht; alle 9 wurden abgewiesen.

## 2. Justizgeschäfte.

Im Jahre 1941 langten 921 Justizgeschäfte neu ein (im Vorjahr 697). Von früher her waren noch hängig 48 Geschäfte. Von diesen insgesamt 969 Geschäften wurden im Berichtsjahr 925 erledigt. Die übrigen 44 wurden auf das Jahr 1942 übertragen.

Bei den erledigten 925 Geschäften handelte es sich um folgende:

- 19 Entmündigungsgesuche und Begehren um Aufhebung der Entmündigung;
- 632 Armenrechtsgesuche; davon wurden 85 abgewiesen; in 535 Fällen wurde das Armenrecht erteilt (und zwar in 351 Fällen ohne Beiordnung eines armenrechtlichen Anwaltes und unter gleichzeitiger Anordnung des mündlichen Verfahrens für den anzuhebenden Rechtsstreit mit Ausnahme eines einzigen Falles, in dem das schriftliche Verfahren angeordnet wurde, in 17 Fällen mit Anwalt und unter Anordnung des mündlichen Verfahrens, in 167 Fällen mit Anwalt und unter Anordnung des schriftlichen Verfahrens); die übrigen 12 Gesuche wurden sonstwie erledigt;
- 18 Beschwerden;
- 55 Nichtigkeitsklagen gegen gerichtliche Entscheide; davon wurden 15 gutgeheissen, 24 abgewiesen; 10 nachträglich zurückgezogen und auf 6 konnte nicht eingetreten werden;
- 201 verschiedene andere Geschäfte (Exequaturgesuche, Gesuche um Zulassung zu den Fürsprecherprüfungen, Ablehnungen von Gerichtspersonen, Rekurse gegen Kostenbestimmungen usw.).

## Handelsgericht.

### Personelles.

Auf Ende des Berichtsjahrs hat Herr Handelsrichter F. Marti, Direktor, Langenthal, demissioniert. Eine Neuwahl hat noch nicht stattgefunden. Im übrigen ist im Bestand der Handelsrichter keine Änderung eingetreten.

Ebenso ist der Bestand der juristischen Mitglieder unverändert geblieben.

An Stelle des zum Obergerichtsschreiber gewählten Dr. S. Reusser wurde Kammerschreiber Robert Zürcher zum Gerichtsschreiber des Handelsgerichts ernannt.

### Geschäftsgang und statistische Angaben.

Im Berichtsjahr sind 45 neue Geschäfte eingelangt (1940: 36). Hievon entfallen 42 auf den alten Kantonsteil (Amtsbezirke: Aarwangen 1, Bern 16, Biel 7, Büren 2, Burgdorf 3, Interlaken 1, Konolfingen 1, Laupen 1, Saanen 1, Schwarzenburg 1, Seftigen 2, Signau 1, Thun 1, Trachselwald 3, Wangen 1) und 3 auf den Jura (Amtsbezirke: Courtelary 2, Mouster 1).

Hiezu kamen 22 (1940: 29) von früher her rechts hängige Geschäfte.

Die Gesamtzahl der Geschäfte stellt sich demnach auf 67 (1940: 66). Davon wurden bis Ende 1941 39

Fälle (1940: 44) erledigt, und zwar: 11 (1940: 16) durch Urteil, 23 (1940: 19) durch Vergleich, wovon 12 durch gerichtlichen und 11 durch aussergerichtlichen Vergleich, 4 (1940: 6) durch Abstand und 1 (1940: 3) durch Rückzug der Klage.

Verhandlungen fanden im Jahre 1941 zusammen 62 statt (1940: 50), nämlich 26 Vorbereitungsverhandlungen (1940: 18) und 36 Hauptverhandlungen (1940: 32).

Ende 1941 waren noch unerledigt 28 Prozesse (1940: 22). Diese waren damals rechtshängig wie folgt:

seit 1—2 Monaten	4 Fälle
» 2—3	2 »
» 3—6	5 »
» 6—12	8 »
über 1 Jahr	9 »

Die 39 erledigten Geschäfte stammten aus folgenden rechtlichen Gebieten: Dienstvertrag 3, Gesellschaftsrecht 1, Kauf 16, Lizenzvertrag 1, Mäklervertrag 1, Markenrecht 2, Patentrecht 4, Transportrecht 1, Wechselrecht 1, Werkvertrag 7, unlauterer Wettbewerb 2.

Von den 11 durch Urteil erledigten Geschäften wurden 2 durch Berufung an das Bundesgericht weitergezogen. Vom letzten Jahr standen noch 4 Entscheide aus. Davon wurden 3 Urteile bestätigt, in 2 Fällen wurden die Berufung zugesprochen und die Urteile abgeändert, und in einem Fall hat das Bundesgericht noch nicht entschieden.

An Gerichtsgebühren wurden für die im Berichtsjahr erledigten Prozesse Fr. 9150 (1940: Fr. 6350) bezogen.

Reiseentschädigungen und Taggelder wurden an die kaufmännischen Mitglieder Fr. 3008.50 (1940: Fr. 2425.40) ausbezahlt.

## Strafkammer und Anklagekammer.

### Tätigkeit und Erfahrungen.

1. *Strafkammer.* Im Berichtsjahr sind eingelangt 381 Geschäfte (1940: 348), nämlich 359 appellierte Geschäfte (330), 5 Nichtigkeitsklagen (2), 7 Fälle betreffend Widerruf des bedingten Straferlasses (9), 2 Wiedereinsetzungsgesuche (0), 5 Ernennungen eines ausserordentlichen Untersuchungsrichters (4) und 3 Ernennungen eines ausserordentlichen Staatsanwalts (3). Ferner waren von früher her noch hängig 85 Geschäfte. Die Gesamtzahl der hängigen Geschäfte betrug somit 466 (495).

Davon sind im Jahre 1941 erledigt worden 390 Geschäfte, nämlich 367 (392) appellierte Geschäfte, 6 Nichtigkeitsklagen, 2 Wiedereinsetzungsgesuche, 7 Fälle betreffend Widerruf des bedingten Straferlasses, 5 Ernennungen eines ausserordentlichen Untersuchungsrichters, 3 Ernennungen eines ausserordentlichen Staatsanwalts.

Unerledigt auf das Jahr 1942 übertragen wurden somit 76 Geschäfte.

Zum Vergleich mit früheren Jahren diene folgende Übersicht:

	Zahl der Sitzungen	Zahl der erledigten Geschäfte
1937 . . . . .	164	565
1938 . . . . .	149	486
1939 . . . . .	153	444
1940 . . . . .	139	410
1941 . . . . .	132	390

2. *Anklagekammer.* Im Berichtsjahr sind eingelangt 523 (1940: 472) Geschäfte. Von früher her waren ferner noch hängig 10 Geschäfte. Die Gesamtzahl der hängigen Geschäfte betrug somit 533.

Davon sind im Jahre 1941 erledigt worden 507 (487), nämlich Voruntersuchungen 210 (211), Rekurse 50 (47), Beschwerden 29 (27), Gerichtsstandsbestimmungen 74 (69), Haftentlassungsgesuche 21 (22), Rekusionsbegehren 50 (33), Gesuche um Wiedereröffnung der Untersuchung 2 (3), Rechtshilfegesuche auswärtiger Behörden 52 (69), verschiedene Anfragen 19 (6).

Zum Vergleich diene folgende Übersicht:

	Zahl der erledigten Geschäfte
1937 . . . . .	649
1938 . . . . .	621
1939 . . . . .	584
1940 . . . . .	487
1941 . . . . .	507

Im übrigen berichtet die Strafkammer folgendes:

3. Die Zahl der einlangenden Geschäfte hat für die Strafkammern und für die Anklagekammer wieder leicht zugenommen, und wenn auch die Zahl der erledigten Geschäfte für die Strafkammern noch etwas kleiner ist als im Vorjahr und in früheren Jahren, so entspricht dem, wie bereits im letztjährigen Bericht ausgeführt wurde, durchaus keine Abnahme der Arbeitslast. Feststellungen und Vergleiche über den Umfang der archivierten Akten haben deutlich ergeben, dass die Geschäfte in den letzten Jahren durchschnittlich und im gesamten wesentlich umfangreicher sind als früher. Im Berichtsjahr hat die Zahl der von den bürgerlichen Gerichten zu beurteilenden Verkehrsdelikte stark abgenommen, die daraus erwachsende Abnahme der Geschäftslast wurde aber mehr als ausgereglichen durch die Zunahme an häufig sehr umfangreichen Betrugs- und anderen Vermögensdelikten (Kettenbetrügereien, Velodiebstähle usw.).

Sehr häufig wird von Parteien, oft in ganz aussichtslosen Fällen, die Appellation erklärt und dann ganz kurz vor oder in dem Verhandlungstermin wieder fallen gelassen. In diesem Zeitpunkte sind aber die Akten von den Mitgliedern der Strafkammern studiert, die Hauptarbeit also geleistet; diese stellt sich nun nachträglich als vergeblich heraus. Den Strafkammern stehen gegen diese unnütze Mehrbelastung keine Abwehrmöglichkeiten zu Gebote.

Vor allem aber hatte die Störung der Rechtfertigung durch militärische Beanspruchung erstinstanzlicher Gerichtsbeamter eine vermehrte Belastung der obern

Instanz zur Folge, die selber ebenfalls durch Militärdienst einzelner Mitglieder behindert war. Dass die militärischen Einberufungen tatsächlich zu Mißständen führen, musste wiederholt festgestellt werden. Der durch die häufigen Stellvertretungen bedingte Wechsel des Richters in ein und demselben Geschäft führt zu unliebsamen Verzögerungen. Die Untersuchungen konnten oft nicht so sorgfältig geführt werden, wie es wünschbar wäre, ohne dass man deswegen dem betreffenden Richter einen Vorwurf machen könnte. Es fehlt eben an der nötigen Zeit zu ruhiger Arbeit und eingehender Behandlung des Einzelfalles. Die Strafkammern sehen sich daher immer wieder gezwungen, Beweisergänzungen vorzunehmen, die bereits in erster Instanz hätten getroffen werden sollen.

Zu der durch Militärdienst bedingten Arbeitsüberlastung kommt teilweise eine solche, die durch Zunahme der Geschäftszahl bedingt ist. Das gilt für das Polizeirichteramt Bern und für das Richteramt Thun. Nach dem Jahresbericht des Gerichtspräsidenten IV von Bern, auf den im übrigen in zustimmendem Sinne verwiesen wird, stieg für ihn die Geschäftslast von ca. 3500 Fällen in normalen früheren Jahren auf 6500 im Jahre 1941. Was den Amtsbezirk Thun betrifft, so zählt er nach der letzten Volkszählung ca. 50,000 Einwohner, also nach Bern am meisten von allen Amtsbezirken, insbesondere auch mehr als Biel. Es besteht für den Gerichtspräsidenten von Thun ständige Arbeitsüberlastung, was auf die Erledigung der Geschäfte nicht ohne Einfluss bleibt. Auch hier sollte durch Schaffung der Stelle eines zweiten Gerichtspräsidenten für Abhilfe gesorgt werden.

4. Am 31. Oktober 1941 wurde die Strafsache gegen Hanna Egger und Kons., die durch einen Artikel der Zeitschrift «Der schweizerische Beobachter» vom 31. Oktober 1940 an die Öffentlichkeit gebracht worden war, oberinstanzlich beurteilt. Es zeigte sich dabei, dass der gegen die bernischen Gerichtsbehörden leichtfertig erhobene Vorwurf völlig unbegründet war. Die Vorwürfe des «Beobachters» gründeten sich auf Tatsachen, die den Behörden noch gar nicht bekanntgegeben worden waren. Sobald sie von diesen Tatsachen Kenntnis hatten, haben sie ihre Pflicht erfüllt und hätten es auch ohne Dazutun des «Beobachters» getan. Der «Beobachter» hat es vorgezogen, die ihm zur Kenntnis gebrachten neuen Tatsachen journalistisch zu verwerten, ohne die Behörden vorher zu unterrichten.

5. In einer im Berichtsjahr beurteilten Strafsache wegen Unsittlichkeit mit jungen Leuten hat sich besonders deutlich gezeigt, wie wichtig in solchen Fällen die erste Einvernahme der jugendlichen Belastungszeugen ist. Einvernahmen durch die Polizei oder die Schulkommission sollten in jedem Falle unterbleiben, sofern dadurch nicht wichtiges Beweismaterial verloren geht. Um nicht wieder gutzumachende Fehler zu verhindern, ist sofort der Untersuchungsrichter zu benachrichtigen. Auch dieser muss sich aber der besondern Schwierigkeit, die Aussagen Jugendlicher über Sittlichkeitsdelikte auf ihre Zuverlässigkeit hin zu bewerten, bewusst sein und wird daher mit Vorteil von Anfang an einen psychiatrischen oder psychologischen Experten beiziehen. Eine enge Zusammenarbeit von Richter und Experte ist in solchen Fällen sehr zu empfehlen.

## Kriminalkammer und Geschworenen-gerichte.

### Geschäftliches.

An 77 Sitzungstagen (im Vorjahr 85) wurden 97 (112) Geschworenen- und Kriminalkammergeschäfte behandelt und zum grössten Teil erledigt. Während diese Zahlen keine wesentliche Änderung gegenüber dem Vorjahr bedeuten, zeigt die Geschäftsstatistik trotz der etwas geringeren Anzahl der im Berichtsjahr behandelten Geschäfte eine Zunahme der Gesamtzahl der Angeklagten um ca. ein Fünftel. Sie erweist sich aber als eine mehr zufällige und ergibt sich aus der Anzahl von 57 Angeklagten in einem einzigen Geschäft, einer Untersuchung gegen einen Arzt in Biel und 56 Mitangeklagte wegen gewerbsmässiger Beihilfe zu Abtreibung, Abtreibung, Anstiftung und Gehilfenschaft, welches vom 18. September bis zum 8. Oktober vor dem Geschwornengericht des Seelandes in Biel zur Verhandlung kam; die Beratung mit der Urteilsöffnung erforderte drei volle Tage. Der Hauptangeklagte wurde zu 1½ Jahren Zuchthaus mit Nebenfolgen verurteilt, während von den übrigen 56 Angeklagten ihrer 34 freigesprochen werden mussten, weil es zweifelhaft war, ob eine Schwangerschaft bestanden hatte und wirklich eine Abtreibung erfolgt war oder ob nicht bloss ein Eingriff am untauglichen Objekt stattgefunden hatte; den verbleibenden 22 wegen Abtreibung, Anstiftung und Gehilfenschaft verurteilten Nebenangeschuldigten wurde durchwegs der bedingte Strafvollzug gewährt; die Fälle lagen alle vier und mehr Jahre zurück.

Es ist aber nicht etwa diesem zuletzt erwähnten Umstand allein zuzuschreiben, dass im Jahr 1941 von insgesamt 137 Verurteilten nicht weniger als 84, also mehr als die Hälfte aller Verurteilten, des bedingten Erlasses des Strafvollzuges teilhaftig wurden; denn auch unter den durch die Kriminalkammer ohne Geschworene verurteilten Angeklagten ergibt sich für das Berichtsjahr das gleiche Verhältnis — 98 Verurteilte, wovon 58 mit bedingtem Straferlass —, während sich in den letzten vorausgegangenen Jahren in dieser Beziehung stets ein Verhältnis von 1:3 und früher 1:4 ergab. Trotz dieser Milde haben die Fälle, in welchen ein Widerruf des bedingten Straferlasses erfolgen musste, nicht zugenommen; sie bilden einen kleinen Prozentsatz im Verhältnis zu allen Urteilen, in welchen seitens der Kriminalinstanzen von dieser Rechtswohlthat bisher Gebrauch gemacht worden ist. Das Mittel des bedingten Straferlasses, wie es von der Kriminalkammer und den Geschwornengerichten angewandt wird, wirkt sich demnach erzieherisch gut aus.

### Lokalitäten.

Die Pläne für die Neugestaltung der Geschworenengerichtssäle in *Biel* und *Burgdorf* im Sinn ihrer Anpassung an die durch das im Jahr 1928 in Kraft getretene Gesetz über das Strafverfahren geschaffene Einheit des Geschwornengerichts liegen seit 1928 vor. Ihre Ausführung zur Behebung der bestehenden Provisorien sollte nicht länger auf sich warten lassen; in *Delsberg*, *Bern* und *Thun* sind die notwendigen Änderungen längst vorgenommen worden.

## Versicherungsgericht.

Im Jahre 1941 sind 57 Geschäfte eingelangt (gegenüber 60 im Vorjahr), wovon 42 (43) aus dem alten (inkl. Amtsbezirk Laufen) und 15 (17) aus dem neuen Kantonsteil. Mit den 50 aus dem Vorjahr übernommenen Pendenzen betrug die Gesamtzahl der zu beurteilenden Geschäfte 107 (105), wovon bis Ende 1941 57 erledigt wurden; 14 Geschäfte fanden ihre Erledigung durch Rückzug der Klage, 1 durch Abstand, 18 durch Vergleich und 24 durch Urteil. Unerledigt wurden 50 Geschäfte ins Jahr 1942 übertragen.

### Kassationshof.

Im Berichtsjahr demissionierte Oberrichter Schuhhess als Präsident und Mitglied des Kassationshofes. Er behielt aber den Vorsitz noch für einige hängige Geschäfte. Als neuer Präsident wurde gewählt Oberrichter Ceppi, bisher Mitglied des Kassationshofes, und als neues Mitglied Oberrichter Joss.

In Jahre 1941 langten 26 neue Geschäfte ein (1940: 21), nämlich 20 Gesuche um Wiederaufnahme des Verfahrens, 2 Gesuche um Wiedereinsetzung in die bürgerliche Ehrenfähigkeit und 4 Nichtigkeitsklagen. Von früher her waren noch hängig 12 Geschäfte.

Von diesen insgesamt hängigen 38 Geschäften (1940: 30) wurden bis Ende des Berichtsjahrs 28 erledigt. Die übrigen 10 wurden auf das Jahr 1942 übertragen.

Die erwähnten 28 Geschäfte wurden folgendermassen erledigt: 15 durch Abweisung der Begehren, 6 durch Gutheissung, 2 durch Rückzug, 2 durch Nichteintreten und die übrigen 3 auf andere Weise.

In 2 Fällen wurde gegen den Entscheid des Kassationshofes eine staatsrechtliche Beschwerde an das Bundesgericht eingereicht. Die eine wurde teilweise gutgeheissen; die andere war auf Jahresende noch hängig.

### Gewerbegerichte.

Der Geschäftsgang der Gewerbegerichte des Kantons Bern (Biel, Burgdorf, Delsberg, Interlaken, Münster, Pruntrut und Thun) ergibt sich aus folgenden Zahlen:

Klagen wurden eingereicht von Arbeitgebern 320 und von Arbeitnehmern 585, total 905. Sie wurden erledigt durch:

Abstand oder Rückzug vor der Verhandlung . . . . .	605
Ablehnung der Zuständigkeit von Amtes wegen . . . . .	29
Vergleich, Anerkennung oder Abstand in der Verhandlung und auf andere Weise . . . . .	151
Ohne Urteil insgesamt	785

Durch Urteil zugunsten:

des Klägers (ganz) . . . . .	43
des Klägers (teilweise) . . . . .	42
des Beklagten (ganz) . . . . .	22
Durch Urteil insgesamt	107
Total der erledigten Klagen	892
Unerledigt wurden auf das nächste Jahr übertragen . . . . .	13
Total	905

**Obergerichtsgebäude.**

Mit einem in verdankenswerter Weise von der Justiz- und der Finanzdirektion zur Verfügung gestellten Sonderkredit konnte ein Raum als Bureau für den Obergerichtspräsidenten und Konferenzzimmer ausgestattet werden.

Ferner konnte dem jahrelangen Übelstand des Fehlens heizbarer Aufenthaltsräume für Zeugen dadurch teilweise abgeholfen werden, dass ein durch eine Glastüre abgeschlossener Teil des Ganges im Erdgeschoss mit Winterfenstern und zusätzlichen Heiz-

körpern versehen und als Wartraum eingerichtet wurde. Diese Lösung hat sich im Winter gut bewährt.

Bern, den 28. Juni 1942.

*Im Namen des Obergerichts,*

Der Präsident:

**Neuhaus.**

Der Obergerichtsschreiber:

**Reusser.**

*Bemerkung:* Um zu sparen, wurden folgende Tabellen nicht mehr gedruckt:

Strafkammer 1941;

Anklagekammer 1941;

Kriminalkammer und Geschwornengericht 1941;

Gewerbegerichte 1941.

Die Tabellen können sowohl auf der Obergerichtskanzlei als auch bei der Justizdirektion eingesehen werden.

<div[](https://www.hrg.ch/mediawiki/images/1/1d/Verfahrensstatistik\_2019.pdf)

Übersicht der von den Gerichtspräsidenten und Amtsgerichten im Jahre 1941 behandelten Zivil- und Justizgeschäfte.

Amtsbezirke		Geschäfte des Gerichtspräsidenten als erster Instanz											
		in ordentlichen Verfahren (Art. 144-218 ZPO)						in summarischen Verfahren (Art. 305-316 ZPO)					
Hiervon wurden:		als untere Nachlassbehörde						Hiervon wurden:					
		2	92	22	2	79	2	76	124	793	564	2191	111
Zivilrechtliche Streitigkeiten		2	2	2	2	2	2	2	2	26	79	2	232
Streitigkeiten (Art. 2, Ziff. 3, ZPO)		2	2	2	2	2	2	2	2	26	79	2	232
Rechtsbeschwerden im Sinne von Art. 3 EG-ZGB		2	2	2	2	2	2	2	2	26	79	2	232
Andere Rechtsbeschwerden, wie Ehegattensachen, Eheherrschäften usw.		2	2	2	2	2	2	2	2	26	79	2	232
Rechtsbeschwerden (Art. 3 EG-ZGB)		2	2	2	2	2	2	2	2	26	79	2	232
Freibergen		1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
Frutigen		1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
Interlaken		1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
Könolfingen		1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
Läufgen		1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
Laupen		1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
Münster		1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
Neuenstadt		1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
Nidau		1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
Oberhasli		1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
Pruntrut		1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
Saanen		1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
Schwarzenburg		1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
Seftigen		1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
Sigriswil		1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
Obersimmental		2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2
Niedersimmental		4	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
Thun		12	1	2	1	2	1	2	1	2	1	2	1
Trachselwald		5	4	3	1	1	1	1	1	1	1	1	1
Wangen		10	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
	227	68	22	2	79	92	20	128	31	232	3227	76	124

Amtsbezirke		Geschäfte des Amtsgerichts		Geschäfte des Amtsgerichts		Geschäfte des Amtsgerichts	
		Streitigkeiten gem. Art. 3, Al. 1, ZPO aus	Hier von wurden:	Streitigkeiten gem. Art. 3, Al. 2, ZPO	Hier von wurden:	Streitigkeiten gem. Art. 3, Al. 2, ZPO	Hier von wurden:
Aarberg . . . . .		—	—	—	—	—	—
Aarwangen . . . . .		—	—	3	—	—	—
Bern { I . . . . .		—	—	24	3	—	—
II . . . . .		—	—	42	7	—	—
III . . . . .		—	—	38	—	—	—
Biel . . . . .	{ I . . . . .	—	—	241	19	—	—
II . . . . .		—	—	—	—	—	—
Büren . . . . .		—	—	97	5	—	—
Burgdorf . . . . .		—	—	—	1	—	—
Courteary . . . . .		—	—	9	3	—	—
Delsberg . . . . .		—	—	16	10	—	—
Erlach . . . . .		—	—	25	9	—	—
Fraubrunnen . . . . .		—	—	14	3	—	—
Freibergen . . . . .		—	—	3	1	—	—
Fritigen . . . . .		—	—	8	1	—	—
Interlaken . . . . .		—	—	—	—	—	—
Konolfingen . . . . .		—	—	6	—	—	—
Laufan . . . . .		—	—	10	6	—	—
Laupen . . . . .		—	—	3	1	—	—
Münster . . . . .		—	—	5	4	—	—
Neuenstadt . . . . .		—	—	14	3	—	—
Nidau . . . . .		—	—	5	—	—	—
Oberhasli . . . . .		—	—	17	—	—	—
Pruntrut . . . . .		—	—	3	1	—	—
Saanen . . . . .		—	—	15	7	—	—
Schwarzburg . . . . .		—	—	7	2	—	—
Seitigen . . . . .		—	—	—	1	—	—
Signau . . . . .		—	—	12	13	—	—
Obersimmental . . . . .		—	—	1	1	—	—
Niedersimmental . . . . .		—	—	6	5	—	—
Thun . . . . .		—	—	46	13	—	—
Trachselwald . . . . .		—	—	7	4	—	—
Wangen . . . . .		—	—	11	5	—	—
	1	10	4	—	2	5	—
	1	—	—	707	154	56	636
						211	63
						227	163
						11	11
						17	36
						16	16

weitergezogenen  
Appellelation

Auf 1. Januar 1942 unterliegt

Auf andere Weise erledigt

Durch Abstand oder Vergeleiche  
erledigt

Auf 1. Januar 1942 unterliegt

Auf andere Weise erledigt

Durch Abstand oder Vergeleiche  
erledigt

Durch Urteil erledigt

Durch Rechtsaachen  
weitergezogenen  
AppellelationDurch Abstand oder Vergeleiche  
erledigt

Auf 1. Januar 1942 unterliegt

Auf andere Weise erledigt

Durch Urteil erledigt

Zivilgesetzbuch

Obligationenrecht

Vereinbarungen,  
Trennung  
und Nichtigkeits-  
TrennungAnrechnung der Eheleidung  
oder AbrechnungVereinbarungen  
oder TrennungenStreitigkeiten  
gem. Art. 3, Al. 1,  
ZPO aus

Hier von wurden:

Hier von wurden:

Hier von wurden:

weitergezogenen  
Appellelation

Auf 1. Januar 1942 unterliegt

Auf andere Weise erledigt

Durch Abstand oder Vergeleiche  
erledigt

Auf 1. Januar 1942 unterliegt

Auf andere Weise erledigt

Durch Abstand oder Vergeleiche  
erledigt

Auf 1. Januar 1942 unterliegt

Auf andere Weise erledigt

Durch Abstand oder Vergeleiche  
erledigt

Auf 1. Januar 1942 unterliegt

Auf andere Weise erledigt

Durch Abstand oder Vergeleiche  
erledigt

Auf 1. Januar 1942 unterliegt

Auf andere Weise erledigt

Durch Abstand oder Vergeleiche  
erledigt

Auf 1. Januar 1942 unterliegt

Auf andere Weise erledigt

Durch Abstand oder Vergeleiche  
erledigt

Auf 1. Januar 1942 unterliegt

Auf andere Weise erledigt

Durch Abstand oder Vergeleiche  
erledigt

Auf 1. Januar 1942 unterliegt

Auf 1. Januar 1942 unterliegt

Auf andere Weise erledigt

Durch Abstand oder Vergeleiche  
erledigt

Auf 1. Januar 1942 unterliegt

Auf andere Weise erledigt

Durch Abstand oder Vergeleiche  
erledigt

Auf 1. Januar 1942 unterliegt

Auf andere Weise erledigt

Durch Abstand oder Vergeleiche  
erledigt

Auf 1. Januar 1942 unterliegt

Auf andere Weise erledigt

Durch Abstand oder Vergeleiche  
erledigt

Auf 1. Januar 1942 unterliegt

Auf andere Weise erledigt

Durch Abstand oder Vergeleiche  
erledigt

Auf 1. Januar 1942 unterliegt

Auf andere Weise erledigt

Durch Abstand oder Vergeleiche  
erledigt

Auf 1. Januar 1942 unterliegt

Auf andere Weise erledigt

Durch Abstand oder Vergeleiche  
erledigt

Auf 1. Januar 1942 unterliegt

Auf 1. Januar 1942 unterliegt

Auf andere Weise erledigt

Durch Abstand oder Vergeleiche  
erledigt

Auf 1. Januar 1942 unterliegt

Auf andere Weise erledigt

Durch Abstand oder Vergeleiche  
erledigt

Auf 1. Januar 1942 unterliegt

Auf andere Weise erledigt

Durch Abstand oder Vergeleiche  
erledigt

Auf 1. Januar 1942 unterliegt

Auf andere Weise erledigt

Durch Abstand oder Vergeleiche  
erledigt

Auf 1. Januar 1942 unterliegt

Auf andere Weise erledigt

Durch Abstand oder Vergeleiche  
erledigt

Auf 1. Januar 1942 unterliegt

Auf andere Weise erledigt

Durch Abstand oder Vergeleiche  
erledigt

Auf 1. Januar 1942 unterliegt

Auf andere Weise erledigt

Durch Abstand oder Vergeleiche  
erledigt

Auf 1. Januar 1942 unterliegt

Auf 1. Januar 1942 unterliegt

Auf andere Weise erledigt

Durch Abstand oder Vergeleiche  
erledigt

Auf 1. Januar 1942 unterliegt

Auf andere Weise erledigt

Durch Abstand oder Vergeleiche  
erledigt

Auf 1. Januar 1942 unterliegt

Auf andere Weise erledigt

Durch Abstand oder Vergeleiche  
erledigt

Auf 1. Januar 1942 unterliegt

Auf andere Weise erledigt

Durch Abstand oder Vergeleiche  
erledigt

Auf 1. Januar 1942 unterliegt

Auf andere Weise erledigt

Durch Abstand oder Vergeleiche  
erledigt

Auf 1. Januar 1942 unterliegt

Auf andere Weise erledigt

Durch Abstand oder Vergeleiche  
erledigt

Auf 1. Januar 1942 unterliegt

Auf andere Weise erledigt

Durch Abstand oder Vergeleiche  
erledigt

Auf 1. Januar 1942 unterliegt

Auf 1. Januar 1942 unterliegt

Auf andere Weise erledigt

Durch Abstand oder Vergeleiche  
erledigt

Auf 1. Januar 1942 unterliegt

Auf andere Weise erledigt

Durch Abstand oder Vergeleiche  
erledigt

Auf 1. Januar 1942 unterliegt

Auf andere Weise erledigt

Durch Abstand oder Vergeleiche  
erledigt

Auf 1. Januar 1942 unterliegt

Auf andere Weise erledigt

Durch Abstand oder Vergeleiche  
erledigt

Auf 1. Januar 1942 unterliegt

Auf andere Weise erledigt

Durch Abstand oder Vergeleiche  
erledigt

Auf 1. Januar 1942 unterliegt

Auf andere Weise erledigt

Durch Abstand oder Vergeleiche  
erledigt

Auf 1. Januar 1942 unterliegt

Auf andere Weise erledigt

Durch Abstand oder Vergeleiche  
erledigt

Auf 1. Januar 1942 unterliegt

## Bericht über die Strafgeschäfte der Richterämter für das Jahr 1941.

Tafel II.

Amtsbezirke	Gesamtzahl	Im Berichtsjahr eingelangte Strafanzeige		Auf Ende des Berichtsjahrs noch hängig		In früheren Jahren eingelangte, auf Ende des Berichtsjahrs noch hängige Strafanzeige	
		Aufgehoben oder gemäss Art. 84 StrV keine weitere Folge gegeben		Beurteilt		Im Hauptverfahren	
		Beim Anklagekammer	Bei der Anklagekammer	Bei der Anklagekammer	Bei der Anklagekammer	Bei der Anklagekammer	Bei der Anklagekammer
Frutigen . . . . .	864	56	95	2	—	515	32
Interlaken . . . . .	1,713	196	193	3	—	1,015	61
Konolfingen . . . . .	1,501	77	85	—	—	1,085	55
Niedersimmental . . . . .	815	24	73	1	—	576	15
Obersimmental . . . . .	365	49	59	—	—	186	12
Oberhasli . . . . .	872	19	78	—	—	452	65
Saanen . . . . .	340	27	14	—	—	262	4
Thun . . . . .	3,757	111	256	2	—	2,551	98
	10,227	559	853	8	—	6,642	342
Bern. . . . .	26,791	936	17	18	20,253	722	1443
Schwarzburg . . . . .	390	11	13	1	—	267	18
Seftigen . . . . .	671	24	91	—	353	23	46
	27,882	264	1040	18	24	20,873	763
Aarwangen . . . . .	1,165	54	1	1	855	15	7
Burgdorf . . . . .	1,696	66	8	3	1,220	73	19
Fraubrunnen . . . . .	990	32	31	5	773	16	3
Signau . . . . .	836	88	69	1	—	496	34
Trachselwald . . . . .	907	65	74	2	—	536	66
Wangen . . . . .	790	12	42	1	—	541	48
	6,384	267	336	9	10	4,421	252
Aarberg . . . . .	1,437	40	86	2	1	1,077	54
Biel . . . . .	3,561	98	438	4	1	2,182	134
Büren . . . . .	821	20	28	1	—	602	10
Erlach . . . . .	348	28	40	—	—	202	4
Laupen . . . . .	789	44	32	—	—	591	5
Nidau . . . . .	1,019	46	25	2	—	752	15
	7,975	276	649	9	3	5,406	228
Courteilary . . . . .	1,374	80	117	7	—	986	62
Delsberg . . . . .	1,313	41	121	2	—	958	26
Freibergen . . . . .	500	29	54	—	—	348	5
Laufen. . . . .	752	26	73	2	1	533	11
Münster . . . . .	1,746	134	125	7	1	1,300	20
Neuenstadt. . . . .	200	7	9	—	—	148	2
Pruntrut. . . . .	2,022	38	27	—	—	1,760	29
	7,907	355	526	35	3	6,033	155
	60,345	1,721	3404	45	45	43,375	1774